



CONSERVATORIO DI MUSICA "ADRIA" - ADRIA

Documento in allegato protocollato in data 11/01/2021

N° di Protocollo - 0000097 -

Oggetto: RIAPERTURA TERMINI CANDIDATURE PER BORSE DI MOBILITA' ERASMUS+ RIF.
PROGETTO 2020-1-IT02-KA103-078692 PER STUDENTI

Data Documento: 09/01/2021

Inserito da: Utenza 1095 (Ufficio Protocollo)

Sottoclassificazione 1: F/10

Sottoclassificazione 2:

Sottoclassificazione 3:

Sottoclassificazione 4:

Mittente\Destinatario: ATTI DEL CONSERVATORIO, SITO INTERNET

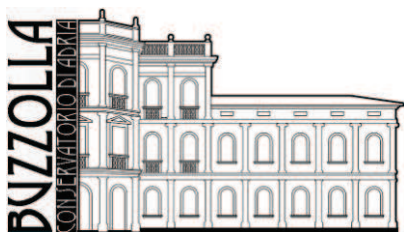
Mezzo invio\ricezione: ATTI DEL CONSERVATORIO, SITO INTERNET

← Con Adobe Acrobat, apertura dell'allegato protocollato mediante
il tasto @ della barra a sinistra.

Per le versioni obsolete utilizzare il menu Documenti\Allegati file.

0000097	2021	11012021	2
N° prot.	Anno	Data	1: ent, 2: usc.
			

I dati saranno conservati e trattati con le garanzie di sicurezza previste dal
GDPR - Regolamento UE 2016/679



ANTONIO BUZZOLLA Conservatorio di Musica
MINISTERO DELL'UNIVERSITÀ E DELLA RICERCA • ALTA FORMAZIONE ARTISTICA MUSICALE

**RIAPERTURA TERMINI CANDIDATURE PER BORSE DI MOBILITA' ERASMUS+ RIF.
PROGETTO 2020-1-IT02-KA103-078692
PER STUDENTI**

IL DIRETTORE

TENUTO CONTO del Regolamento UE n. 1288/2013 del Parlamento Europeo e del Consiglio dell'11 dicembre 2013 istituyente il programma “Erasmus+”, programma dell'Unione per l'istruzione, la formazione, la gioventù e lo sport;

VISTO il Programma d'Azione Comunitario Erasmus+, adottato dal Parlamento Europeo e dal Consiglio Europeo il 19-11-2013 (decisione n.0371/2011/COD) per il periodo 2014-2020;

VISTO l'ottenimento da parte del Conservatorio di Musica “Antonio Buzzolla” della certificazione ECHE (European Charter High Education) e i relativi principi ed impegni sottoscritti;

VISTA la Erasmus+ Programme Guide consultabile al link:

http://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/resources/programme-guide_en

VISTO l'esito della candidatura Erasmus+ per International Credit Mobility (rif. progetto 2020-1-IT02-KA103-078692 con scadenza al 31 maggio 2022); la relativa sovvenzione da parte dell'Agenzia Nazionale Erasmus+; il non espletamento delle mobilità nell'A.A. 2020-21 causa emergenza sanitaria da COVID-19 e il conseguente non utilizzo dei fondi assegnati;

CONSIDERATO che il presente bando è condizionato dall'approvazione delle mobilità e dei relativi finanziamenti da parte dell'Agenzia Nazionale competente;

DECRETA

**RIAPERTURA TERMINI CANDIDATURE PER BORSE DI MOBILITA' ERASMUS+ RIF.
PROGETTO 2020-1-IT02-KA103-078692
PER STUDENTI**

ART.1

Requisiti di partecipazione

Possono presentare la domanda di mobilità per studio e per tirocinio (traineeship) gli studenti del Conservatorio che

- siano iscritti ai corsi di studio accademici di I e II livello (Triennio e Biennio)
- siano iscritti a uno dei corsi del periodo superiore del Vecchio Ordinamento, esclusi i tirocinanti (la domanda può anche essere presentata nel corso dell'anno precedente al corso superiore)
- al momento della mobilità siano maggiorenni e siano in possesso del diploma di istruzione secondaria di secondo grado
- non siano beneficiari di altre borse nell'ambito di programmi europei per lo svolgimento della mobilità (double funding);
- abbiano un'adeguata competenza della lingua inglese o di quella del paese in cui intendono effettuare la mobilità, dichiarata o certificata secondo i parametri *Europass European Language Levels* o certificata da altro organismo riconosciuto a livello internazionale (consultare la griglia di autovalutazione al link: <https://europass.cedefop.europa.eu/it/resources/european-language-levels-cefr>)
- siano cittadini di uno Stato membro della Comunità europea o di altro Paese partecipante al Programma Erasmus+ oppure siano ufficialmente riconosciuti dall'Italia come profughi, apolidi o residenti permanenti, oppure siano cittadini non comunitari che rispondano alle condizioni previste dall'art. 9 del D. Lgs. 25.07.1998 n. 286

Art. 2

Tipologie di mobilità

Nell'ambito del Programma Erasmus+ sono previste 2 tipologie di mobilità:

1. Mobilità studenti per studio (Student Mobility for Study – SMS: da 3 a 12 mesi, entro il diploma accademico). Il Programma Erasmus+ permette agli studenti iscritti negli istituti d'istruzione superiore titolari di ECHE, di trascorrere un periodo di studi a tempo pieno (compresa la preparazione della tesi) presso un istituto di istruzione superiore titolare di ECHE di uno dei Paesi partecipanti al Programma, con cui l'istituto di appartenenza abbia stipulato un accordo interistituzionale Erasmus+ (vedi l'elenco degli istituti al link <http://www.conservatorioadria.it/erasmus+>). Lo studente ha la possibilità di seguire corsi e di usufruire delle strutture disponibili presso l'istituto ospitante senza ulteriori tasse di iscrizione e con la garanzia del riconoscimento del periodo di studio all'estero tramite il trasferimento dei rispettivi crediti.

N.B.: lo studente deve essere in regola con i versamenti delle tasse al Conservatorio di appartenenza.

2. Mobilità studenti per tirocinio (Student Mobility for Placement – SMP: da 2 a 12 mesi, fino ad 1 anno dal diploma accademico).

Il Programma Erasmus+ permette agli studenti iscritti negli istituti d'istruzione superiore titolari di ECHE di accedere a tirocini presso imprese (qualsiasi impresa del settore pubblico o privato che eserciti un'attività economica, indipendentemente dalle dimensioni, dallo status giuridico o dal settore economico di attività, compresa l'economia sociale) o presso istituti di istruzione superiore titolari di ECHE o centri di formazione e di ricerca in uno dei Paesi europei partecipanti al Programma. Non sono eleggibili le istituzioni comunitarie incluse le Agenzie Europee, le rappresentanze diplomatiche nazionali del Paese presso il quale lo studente è iscritto, nonché quelle di cittadinanza dello studente. Sono eleggibili gli Uffici Relazioni Internazionali degli istituti d'istruzione superiore e altre rappresentanze o istituzioni pubbliche come gli Istituti di Cultura e le scuole.

N.B.: lo studente deve essere in regola con i versamenti delle tasse al Conservatorio di appartenenza

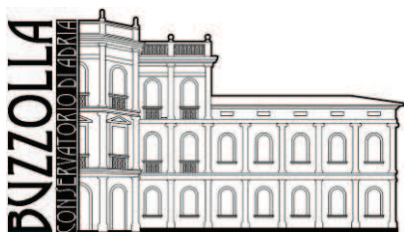
Ogni studente può ottenere una borsa Erasmus+ per un periodo complessivo non superiore a 12 mesi per ogni ciclo di studi, indipendentemente dal numero delle mobilità e dalla tipologia (studio o tirocinio). Eventuali precedenti esperienze di mobilità effettuate nell'ambito del Programma Erasmus+ devono essere considerate ai fini del calcolo dei mesi già fruiti per ciclo di studi. La mobilità deve essere svolta in un paese diverso dall'Italia e dal paese di residenza dello studente.

ART.3

Candidature

La domanda di candidatura deve essere indirizzata via e-mail all'Ufficio Erasmus del Conservatorio "Antonio Buzzolla" di Adria ufficio.erasmus@conservatorioadria.it **entro le ore 14 di lunedì 1 febbraio 2021** oppure consegnata a mano presso l'ufficio protocollo del Conservatorio, e completa di:

- a) domanda di partecipazione (allegato A e B) compilata in tutte le sue parti;
- b) curriculum vitae in italiano e in inglese (o nella lingua della sede richiesta) da compilare secondo il modello europass:
<https://europass.cedefop.europa.eu/it/documents/curriculum-vitae/templates>
- c) registrazione video, tramite uno o più link youtube, con brani eseguiti dal candidato (durata ca. 15 min) e/o partiture scannerizzate in pdf (nel caso di studenti di



Composizione);

d) lettera motivazionale, in italiano e in inglese (o nella lingua della sede richiesta) con indicazioni generali riguardanti il progetto di mobilità.

I candidati sono tenuti a produrre materiale video, tramite link youtube, e/o partiture in modo da rappresentare e mostrare al meglio la propria figura professionale ed artistica al fine della valutazione per l'accettazione nella sede ospitante. Il Conservatorio "Antonio Buzzolla" è esonerato da qualunque operazione di editing del materiale e da qualunque responsabilità nel caso lo stesso pervenga fuori dai termini, incompleto o di scadente qualità.

Si ricorda che il programma Erasmus+ è uno strumento a servizio degli studenti ma l'effettiva mobilità è subordinata al superamento di una selezione nel caso in cui le candidature fossero superiori ai fondi disponibili. Per tale ragione una commissione nominata e presieduta dal Direttore valuterà le domande di partecipazione tenendo conto dei seguenti elementi di selezione, in ordine di importanza:

- a) la media dei voti conseguiti al momento della presentazione della domanda;
- b) la conoscenza della lingua straniera;
- c) la lettera motivazionale.

L'accettazione definitiva dipende comunque dall'Istituto ospitante.

La pubblicazione delle graduatorie sul sito avrà valore di notifica per tutti i candidati vincitori. Entro 5 giorni dalla pubblicazione della graduatoria provvisoria potranno essere presentati reclami avverso la medesima. La graduatoria definitiva sarà pubblicata entro 10 giorni dalla pubblicazione della graduatoria provvisoria.

ART.4

Contributo finanziario alla mobilità

Le domande, una volta individuato i candidati prescelti alla mobilità, saranno processate scorrendo le sedi prescelte come indicate nella domanda. Nel caso non sia possibile ottenere un *placement* nelle sedi indicate, sarà eventualmente possibile valutare assieme alla referente Erasmus la possibilità di estendere la ricerca anche a sedi non indicate nella domanda.

Gli studenti idonei accettati in mobilità dall'Istituto partner ospitante riceveranno una borsa comunitaria come contributo ai costi di viaggio e sussistenza durante il periodo all'estero. Tale finanziamento rappresenta un incentivo per promuovere la mobilità internazionale, non sono, pertanto, borse di studio finalizzate a coprire tutti i costi, bensì un contributo alle maggiori spese legate al soggiorno all'estero.

Il contributo dell'Unione Europea è diversificato in base al costo della vita del paese di destinazione come segue:

Gruppo 1 costo della vita alto	Danimarca, Finlandia, Irlanda, Islanda, Lichtenstein, Lussemburgo, Norvegia, Regno Unito, Svezia	€ 300/mese
Gruppo 2 costo della vita media	Austria, Belgio, Cipro, Francia, Germania, Grecia, Malta, Paesi Bassi, Portogallo, Spagna	€ 250/mese
Gruppo 3 costo della vita basso	Bulgaria, Croazia, Estonia, Lettonia, Lituania, Polonia, Repubblica Ceca, Macedonia del Nord, Romania, Slovacchia, Slovenia, Turchia, Ungheria	€ 250/mese

L'ammontare finale del contributo comunitario sarà determinato moltiplicando l'effettiva durata (espressa in giorni) per il valore della rata mensile rapportata a 30 giorni relativa al paese di destinazione.

Il versamento dei contributi sarà effettuato solo mediante accredito sul c/c bancario o postale italiano intestato allo studente beneficiario del contributo.

Art.5

Obblighi

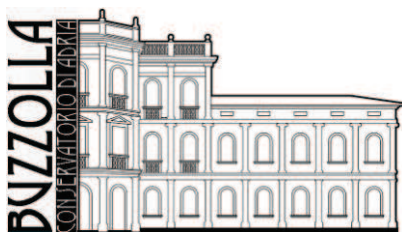
Prima della partenza, gli studenti selezionati dovranno sottoscrivere con l'Istituzione di appartenenza un apposito contratto (*Accordo per la Mobilità di Studio*), in cui saranno indicati gli impegni reciproci, il periodo in cui si svolgerà la mobilità e l'importo della borsa.

Dovrà inoltre essere sottoscritto da entrambe le Istituzioni un contratto di apprendimento (*Learning Agreement*) dove sarà indicato nel dettaglio il piano di studio (in caso di SMS) o di lavoro (in caso di SMP) che lo studente realizzerà all'estero.

Lo studente assegnatario della borsa dovrà prendere parte, obbligatoriamente, ad un test linguistico on-line <http://erasmusplusols.eu/> volto a monitorare il livello di conoscenza linguistica dello studente in partenza e a consentire l'accesso a un corso di lingua OLS. L'esito di tale valutazione non costituirà in alcun modo motivazione di esclusione dalla borsa di studio assegnata. Al termine del test, il sistema telematico rilascerà allo studente un certificato attestante il livello di conoscenza linguistica che potrà essere utilizzato quale certificazione di competenza linguistica.

Al termine della mobilità, lo studente, pena la restituzione della borsa già ricevuta, è tenuto a:

- consegnare al Conservatorio la certificazione rilasciata dall'istituzione ospitante attestante l'esatto periodo di permanenza;
- consegnare al Conservatorio la certificazione dei corsi seguiti e degli eventuali esami sostenuti, con l'indicazione dei relativi crediti, al fine di consentire il riconoscimento di tali esami (*Transcript of Records*) e l'effettivo svolgimento del programma convenuto;
- svolgere il resoconto on-line della propria esperienza Erasmus su apposita piattaforma telematica;
- svolgere il test linguistico on-line <http://erasmusplusols.eu/> volto a monitorare il livello di conoscenza linguistica dello studente. Al termine del test, il sistema telematico rilascerà allo studente un certificato attestante il livello di conoscenza linguistica che potrà essere utilizzato quale certificazione di competenza linguistica .



ART. 6

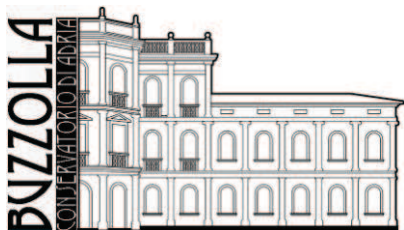
Obbligo di partecipazione alla disseminazione dei risultati

Lo studente, con la partecipazione al presente bando, s'impegna a fornire all'Istituzione documentazione idonea alla disseminazione dei risultati e alla promozione delle mobilità studenti ai fini di studio. Per documentazione viene intesa dettagliata relazione sull'attività svolta e/o documentazione fotografica, video, cartacea (programmi relativi ad attività concertistiche alle quali ha preso parte, etc.) e qualsiasi altro materiale idoneo a far conoscere le attività svolte all'estero. Il materiale sarà utilizzato oltre che per la redazione del rapporto finale - come previsto dalle norme contrattuali tra l'Istituto e l'Agenzia Nazionale - anche per attività di divulgazione tramite i canali dei social media quali, a solo titolo esemplificativo, il sito internet istituzionale, il gruppo Facebook Erasmus del Conservatorio ed eventuali incontri informativi finalizzati alla conoscenza e alla promozione delle attività Erasmus+ che dovessero essere organizzati all'interno dell'Istituto.

ART.7

Disposizioni transitorie emergenza COVID-19

A causa dell'emergenza epidemiologica da COVID-19, e considerata la realtà in divenire, tutte le mobilità saranno soggette alle disposizioni emanate dal governo italiano attualmente in vigore e a quelle di successiva emanazione, secondo le indicazioni dell'Agenzia Nazionale INDIRE. Sarà quindi anche possibile effettuare le mobilità parzialmente (*blended mobility*) o interamente (*virtual mobility*). Le modalità di sovvenzionamento potranno variare a seconda del tipo di mobilità effettuata, seguendo le linee guida emanate dall'Agenzia Nazionale.



ART.8

Privacy e trattamento dei dati

Il Conservatorio di Musica Antonio Buzzolla, in qualità di "Titolare del trattamento dei dati" informa, ai sensi dell'art. 13 del D.lgs. 30 giugno 2003, n. 196, che i dati personali degli studenti sono oggetto di trattamento da parte dei competenti Uffici del Conservatorio ad opera dei soggetti ivi incaricati, con modalità sia manuale che informatizzata.

Tutti i dati relativi agli utenti potranno essere conservati dal Conservatorio di Musica "Antonio Buzzolla" ed essere comunicati ad Università, Enti ed Istituti di Ricerca, Accademie, Pubbliche Amministrazioni ed altri organismi limitatamente ed esclusivamente per finalità istituzionali previo consenso degli interessati.

ART.9

Informazioni e riferimenti

La referente Ufficio Erasmus e Relazioni Internazionali del Conservatorio "Buzzolla" è la prof.ssa Doria Cantatore.

Per informazioni scrivere a ufficio.erasmus@conservatorioadria.it

Adria, 9 gennaio 2021

Il Direttore

ALLEGATO A)

DOMANDA DI CANDIDATURA AL PROGRAMMA DI MOBILITÀ ERASMUS+

Il/La sottoscritto/a _____ nato/a a _____

il _____ residente a _____

in via _____ telefono _____

e-mail _____ Codice Fiscale _____

attualmente iscritto al ____ anno del

- ☐ Triennio Accademico
- ☐ Biennio Accademico
- ☐ Vecchio Ordinamento

della scuola di _____ del Conservatorio “A. Buzzolla” di Adria

dichiara di aver preso visione del presente bando e sottopone la propria candidatura all'ottenimento di una borsa Erasmus+ per:

- ☐ motivi di studio
- ☐ tirocinio (traineeship)

in una delle seguenti sedi di istruzione superiore nell'ambito dell'Unione Europea espresse in ordine di preferenza:

1. Nome Istituzione _____ Paese _____
2. Nome Istituzione _____ Paese _____
3. Nome Istituzione _____ Paese _____

dove intende seguire i corsi nel seguente periodo ¹: _____

A tal fine dichiara ai sensi del d.p.r n. 445 del 2000 di:

- aver conseguito il Diploma di Scuola Superiore di secondo grado nel _____ presso _____
- essere cittadino/a _____
- non beneficiare nello stesso periodo di altro contributo comunitario previsto da altri programmi di mobilità;
- conoscere le seguenti lingue comunitarie: _____ livello² _____
_____ livello _____

Si allega:

- autocertificazione di iscrizione al Conservatorio (Allegato B);
- lettera motivazionale in italiano e in inglese o nella lingua della sede prescelta;
- link youtube di proprie registrazioni video, e/o partiture scannerizzate in formato PDF;
- curriculum vitae in italiano e in inglese o nella lingua del paese prescelto. Utilizzare il modello Europass <https://europa.eu/europass/it/create-europass-cv>

Data

Firma

Acconsento al trattamento dei dati contenuti nella presente domanda nel rispetto delle finalità istituzionali e nei limiti stabiliti dal D.Lgs. 196 del 2003

Firma

¹ Indicare trimestre, semestre, annualità o mensilità.

² Allegare certificazioni conseguite o utilizzare lo strumento di autovalutazione della CE consultabile al link <https://europass.cedefop.europa.eu/it/resources/european-language-levels-cefr>

**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI
CERTIFICAZIONE**
(Art. 46 D.P.R. 28 dicembre 2000, n° 445)

Il/la sottoscritto/a

(cognome) (nome)

codice fiscale _____

nato/a a _____ Prov. _____ il ____/____/____

residente a _____

in via _____ n. _____

cittadinanza_____

consapevole delle sanzioni penali richiamate dall'art. 76 del D.P.R. n.445 del 28/12/2000, in caso di dichiarazioni mendaci e della decadenza dei benefici eventualmente conseguenti al provvedimento emanato sulla base di dichiarazioni non veritiere, di cui all'art. 75 del D.P.R. n. 445 del 28/12/2000, ai sensi e per gli effetti dell'art. 46 del citato D.P.R. 445/2000 sotto la propria responsabilità

DICHIARA

- ☐ di essere iscritto al Conservatorio di Musica "Antonio Buzzolla" di Adria.
- ☐ di essere in regola con il pagamento dei contributi scolastici.
- ☐ di frequentare il ____anno del corso di
studio_____
- ☐ di aver sostenuto i seguenti esami, con le relative votazioni:

[illegible]

- ☐ di aver ottenuto i seguenti crediti (per studenti dei corsi accademici) _____

MOBILITÀ: ☐ di non aver effettuato precedenti mobilità Erasmus
(oppure) ☐ di aver effettuato precedenti mobilità Erasmus per studio o tirocinio:

dal / / al / / e dal / / al / /

Luogo e data

Firma